DZIENNIK URZĘDOWY
# WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ
w KATOWICACH

Katowice, dnia 15 maja 1965 r. Nr 4 Poz. 35—44



## 35

## UCHWAŁA nr 10/200

**Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach**

z dnia 28 kwietnia 1965 r.

**w sprawie zmiany uchwały nr 21/262b Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej z dnia 10 lipca 1961 r. dotyczącej kierunków rozwoju budownictwa mieszkaniowego na terenie województwa katowickiego.**

Na podstawie art. 55 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) — Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej uchwala, co następuje:

w uchwale nr 21/262b Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach z dnia 10 lipca 1961 r. (Dz. Urz. WRN nr 9, poz. 46) — skreśla się w ust. I pkt 3 o brzmieniu „Ograniczyć projektowanie i realizowanie budownictwa indywidualnego do wielkości powierzchni użytkowej 1 budynku nie przekraczającej 85 $m^2$".

Uchwała wchodzi w życie od daty ogłoszenia.

Sekretarz Prezydium
S. Stańczyk

Przewodniczący Prezydium
J. Ziętek

## 36

## UCHWAŁA nr 5/22

**Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Bielsku-Białej**

z dnia 2 lutego 1965 r.

**w sprawie opłat za usługi świadczone przez Miejskie Przedsiębiorstwo Oczyszczania w Bielsku-Białej.**

Na podstawie art. 55 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) oraz na podstawie uchwały nr 185 Rady Ministrów z dnia 31 maja 1958 r. w sprawie przekazania prezydiom rad narodowych uprawnień do ustalania opłat i stawek taryfowych za niektóre usługi i świadczenia komunalne (Monitor Polski nr 61, poz. 344) i w oparciu o opinię Komisji Budownictwa i Gospodarki Komunalnej z dnia 20 stycznia 1965 r. — Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Bielsku-Białej uchwala, co następuje:

1. Uchyla się uchwałę nr 49/522 z dnia 31 grudnia 1958 r. w sprawie ustalania opłat za usługi Miejskiego Przedsiębiorstwa Oczyszczania.

2. Uchyla się uchwałę nr 54/460 z dnia 31 grudnia 1960 r. w sprawie ustalania opłat za usługi Miejskiego Przedsiębiorstwa Oczyszczenia.

3. Miejskie Przedsiębiorstwo Oczyszczania w Bielsku-Białej pobierać będzie od dnia 1 stycznia 1965 r. następujące opłaty za usługi:

1) Opłaty za wywóz nieczystości stałych:
   a) z budynków mieszkalnych zł 30,— za 1 $m^3$
   b) na zlecenie jednostek gospodarczych zł 50,— za 1 $m^3$
   c) za wywóz gruzu, szlaki i innych odpadów poprodukcyjnych (dla wszystkich) zł 75,— za 1 $m^3$
2) Opłaty za dzierżawę pojemników:
   a) dla budynków mieszkalnych zł 4,— za 1 $m^3$
   b) dla jednostek gospodarczych zł 4,— za 1 $m^3$
3) Opłaty za wywóz nieczystości płynnych:
   a) z budynków mieszkalnych zł 28,— za 1 $m^3$
   b) dla jednostek gospodarczych zł 50,— za 1 $m^3$
4) Opłaty za czyszczenie ulic i placów miesięcznie za 1 $m^2$ przy:

| częstotliwość czyszczenia | od budynków mieszkalnych | od jednostek gospodarczych |
|---|---|---|
| codziennie | 0,50 | 0,70 |
| 4 × tygodniowo | 0,40 | 0,60 |
| 3 × tygodniowo | 0,25 | 0,30 |
| 2 × tygodniowo | 0,15 | 0.20 |
| 1 × tygodniowo | 0,10 | 0,15 |

| | |
|---|---|
| 5) Za wywóz śniegu | zł 18,— za 1 $m^3$ |
| 6) Za sprzedaż humusu | zł 50,— za 1 $m^3$ |
| 7) Opłaty za usługi szaletowe | zł 0,50 za jednorazowe użycie kabiny |

8) Opłaty za czyszczenie dołów kloacznych z osadu wg kosztu własnego M. P. O.

4. Celem usprawnienia organizacji wywozu nieczystości z nieruchomości na tutejszym terenie oraz dla usprawnienia dokonywania rozliczeń z usługobiorcami — ustala się przeciętny wskaźnik gromadzenia w ciągu rocznego okresu czasu — nieczystości stałych przez jednego mieszkańca w wysokości 0,8 $m^3$, a dla lokali handlowych, przemysłowych i usługowych 0,1 $m^3$ — od 1 $m^2$ zajmowanej powierzchni użytkowej lokalu w stosunku rocznym. W zakładach użyteczności publicznej jak: urzędy, szkoły, instytucje państwowe itp., wywóz winien odbywać się na bloczki wg obmiaru w $m^3$.

5. Miejskie Przedsiębiorstwo Oczyszczania w Bielku-Białej ma prawo wyłączności w zakresie wywozu nieczystości stałych i płynnych na obszarze całego miasta, a czyszczenie ulic wg niżej wyszczególnionego wykazu:

Armii Czerwonej, Barlickiego, Batorego, Bohaterów Armii Czerwonej, Bohaterów Stalingradu, Bohaterów Getta, Bohaterów Warszawy, Bularza, Celna, Cieszyńska, Cyniarska, Dąbrowskiego, Dzierżyńskiego, Dymitrowa, Dubois, Gottwalda, Grunwaldzka, Głęboka, Gerszona Bogena Dua, Hibnera, Inwalidów, Komorowicka, Krasińskiego, Kołłątaja, Kręta, Kopernika, Kościelna, Koniewa, Krótka, Konopnickiej, L. Laska, Lenina, Łukowa, Magi, Mostowa, Matejki, Marksa, Michałowicza, Mickiewicza, 1 Maja, Miarki, Nowotki, Napierskiego, Okrzei, Orkana, Ogrodowa, Plac Wolności, Plac Wojska Polskiego, P.K.W.N., Plac Ks. Ściegiennego, Podcienie, Plac Zw. Walki Młodych, Plac Żwirki i Wigury, Partyzantów, Powstańców Śląskich, Piastowska, Przechód schodowy, Pasaż, Plac Smolki, Plac Chrobrego, Plac Dworcowy, Rychlińskiego, H. Sawickiej, Szkolna, Sobieskiego, Schodowa, Sukiennicza, Sempołowskiej, Staszica, Słowackiego, Targowa, Thelmana, Tuwima, Kosmonautów, Woroszyłowa, Wyspiańskiego, W. Wasilewskiej, Wyzwolenia, Wałowa, Zamkowa, Żywiecka — od Dzierżyńskiego do Tuwima.

6. Celem usprawnienia organizacji wywozu nieczystości płynnych zobowiązuje się Miejskie Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji w Bielsku-Białej do wydzielenia Miejskiemu Przedsiębiorstwu dwóch studzienek kanalizacyjnych na peryferiach miasta dla umożliwienia bezpośredniego odprowadzania nieczystości płynnych z pojazdów.

7. Wykonanie uchwały porucza się Wydziałowi Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej, Miejskiemu Przedsiębiorstwu Oczyszczania oraz Miejskiemu Przedsiębiorstwu Wodociągów i Kanalizacji.

Sekretarz Prezydium
J. Sikora

Przewodniczący Prezydium
W. Kowalczyk
Z-ca Przewodniczącego Prezydium

37

## UCHWAŁA nr 5/21

**Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Bielsku-Białej**

z dnia 2 lutego 1965 r.

**w sprawie zmiany cen pobieranych za pranie koszul męskich przez Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Bielsku-Białej.**

Na podstawie art. 55 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) oraz na podstawie § 1 ust. 1 uchwały nr 185 Rady Ministrów z dnia 31 maja 1958 r. w sprawie przekazania prezydiom rad narodowych uprawnień do ustalania opłat i stawek taryfowych za niektóre usługi i świadczenia komunalne — (Monitor Polski nr 61, poz. 344) i w oparciu o opinię Komisji Budownictwa i Gospodarki Komunalnej z dnia 20 stycznia 1965 r. — Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Bielsku-Białej uchwala, co następuje:

1. Zatwierdza się niżej wyszczególnione opłaty za usługi pralnicze świadczone przez Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Bielsku-Białej;

1) za pranie 1 sztuki koszuli męskiej zł 5,—.

2) za ekspresowe pranie (w ciągu 48 godzin) 1 sztuki koszuli męskiej w salonie pralniczym przy ul. Gottwalda — zł 7,50.

2. Wyżej wymienione opłaty obowiązują od dnia 1 lutego 1965 r.

3. Uchyla się w załączniku do uchwały nr 11/55 z dnia 7 marca 1961 r. w sprawie ustalenia opłat za usługi pralnicze oraz czyszczenie chemiczne odzieży i tkanin w cz. I, w dz. B — pkt 2 „koszula dzienna 3,60".

4. Wykonanie uchwały porucza się Wydziałowi Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej i Miejskiemu Przedsiębiorstwu Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej.

Sekretarz Prezydium
J. Sikora

Przewodniczący Prezydium
W. Kowalczyk
Z-ca Przewodniczącego Prezydium

38

## OGŁOSZENIE

**Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej — Wydział Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w Katowicach**

z dnia 28 kwietnia 1965 r.

**o założeniu ewidencji gruntów na obszarach miasta Częstochowy.**

Na podstawie art. 14 ust. 2 dekretu z dnia 2 lutego 1955 r. o ewidencji gruntów i budynków (Dz. U. nr 6, poz. 32) — podaje się do wiadomości, że z dniem 20 kwietnia 1965 r. została założona ewidencja gruntów na niżej wymienionych obszarach miasta Częstochowy:

1) Sabinów w granicach: od strony południowej i zachodniej — obecna granica administracyjna miasta, od strony północnej i wschodniej — dawna granica administracyjna miasta Częstochowy sprzed 1952 r.,

2) Stradom — Zacisze i część Ostatniego Grosza w granicach:

od południa — dawna granica administracyjna miasta sprzed 1952 r. od zachodu — obecna granica administracyjna miasta, od północy — linia kolejowa Częstochowa — Herby Nowe i ul. 1 Maja, od strony wschodniej — Aleja Związku Walki Młodych, od strony południowo wschodniej — ul. Źródlana,

3) Wyczerpy Dolne w granicach: od północy i wschodu — obecna granica administracyjna miasta, od południa i zachodu — dawna granica administracyjna miasta Częstochowy sprzed 1952 r.

Stosownie do art. 10 powołanego wyżej dekretu — właściciele oraz osoby we władaniu których znajdują się grunty — obowiązani są od daty niniejszego ogłoszenia zgłaszać wszystkie zmiany danych o gruntach do Prezydium Miejskiej Rady Narodowej — Wydział Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej — Miejska Pracownia Geodezyjna w Częstochowie, ul. Jasnogórska nr 30 — w ciągu 4 tygodni od daty powstania tych zmian.

Tryb postępowania przy zgłaszaniu zmian normuje rozporządzenie Ministrów Rolnictwa i Gospodarki Komunalnej z dnia 28 czerwca 1955 r. (Dz. U. nr 27, poz. 159).

Niedopełnienie obowiązku terminowego zgłoszenia zmian w ewidencji gruntów — podlega karze grzywny do 3000 zł w trybie postępowania karno-administracyjnego.

Z-ca Kierownika Wydziału
Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej
Z. Białoskórski

39

## OGŁOSZENIE

**Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach**

z dnia 7 kwietnia 1965 r.

**o zatwierdzeniu miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego.**

Podaje się do wiadomości, że na podstawie art. 55 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) oraz na podstawie art. 23 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 r. o planowaniu przestrzennym (Dz. U. nr 7, poz. 47) — Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach, zatwierdziło plany zagospodarowania przestrzennego następującymi uchwałami:

1) uchwałą nr 3/37 z dnia 1 lutego 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Brzeziny Śląskie, powiat Tarnowskie Góry,
2) uchwałą nr 3/37a z dnia 1 lutego 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Brzozowice Kamień, powiat Tarnowskie Góry,
3) uchwałą nr 3/37b z dnia 1 lutego 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego osiedla Stolarzowice, powiat Tarnowskie Góry,
4) uchwałą nr 3/37c z dnia 1 lutego 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego osiedla Dąbrówka Wielka, powiat Tarnowskie Góry,
5) uchwałą nr 4/52 z dnia 8 lutego 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Dąbrowa Górnicza,
6) uchwałą nr 4/52a z dnia 8 lutego 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Strumień, powiat Cieszyn,
7) uchwałą nr 4/52b z dnia 8 lutego 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Boguszowice, powiat Rybnik,
8) uchwałą nr 4/52c z dnia 8 lutego 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego osiedla Chwałowice, powiat Rybnik,
9) uchwałą nr 5/72 z dnia 18 lutego 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Częstochowa,
10) uchwałą nr 6/91 z dnia 11 marca 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Żarki, powiat Myszków,
11) uchwałą nr 6/91a z dnia 11 marca 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego osiedla Murcki, powiat Tychy,
12) uchwałą nr 6/91b z dnia 11 marca 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego osiedla Imielin, powiat Tychy,
13) uchwałą nr 7/127 z dnia 25 marca 1965 r. — plan ogólny zagospodarowania przestrzennego miasta Skoczów, powiat Cieszyn.

Wydziały budownictwa urbanistyki i architektury właściwych prezydiów powiatowych lub miejskich rad narodowych — udzielą informacji zainteresowanym na ich wniosek o tych postanowieniach planu, które dotyczą ich interesów.

Z-ca Przewodniczącego Prezydium
mgr J. Grzbiela

40

## OGŁOSZENIE

**Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Częstochowie**

z dnia 30 marca 1965 r.

**o zatwierdzeniu planu zagospodarowania przestrzennego Alei Lenina w Częstochowie.**

Podaje się do wiadomości, że na podstawie art. 55 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. nr 29, poz. 172) oraz na podstawie art. 23 ustawy z dnia 31 stycznia 1961 r. o planowaniu przestrzennym (Dz. U. nr 7 poz. 47) — Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Częstochowie, zatwierdziło uchwałą nr 5/19a z dnia 2 marca 1965 r. — plan szczegółowy zagospodarowania przestrzennego Alei Lenina w Częstochowie.

Wydział Budownictwa Urbanistyki i Architektury Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Częstochowie — udzieli informacji zainteresowanym na ich wniosek o tych postanowieniach planu, które dotyczą ich interesów.

Przewodniczący Prezydium
T. Kowalski

41

## OGŁOSZENIE

**Prezydium Powiatowej Rady Narodowej — Wydział Rolnictwa i Leśnictwa w Tarnowskich Górach**

z dnia 30 marca 1965 r.

**o sporządzeniu projektu podziału nieruchomości położonej w mieście Brzozowice — Kamień.**

Na podstawie art. 18 ust. 1 pkt 3, ust. 2, 3 i 4 ustawy z dnia 22 maja 1958 r. o terenach dla budownictwa domów jednorodzinnych w miastach i osiedlach (Dz. U nr 31, poz. 138) — podaje się do publicznej wiadomości, że sporządzony został projekt podziału nieruchomości położonej w mieście Brzozowice — Kamień, zapisanej w księdze wieczystej nr 12807, obręb Brzozowice, karta mapy 2 o ogólnej powierzchni 1,0179 ha, parcele: 856/28, 857/28, 861/28, 864/28, 865/28, 866/28, 867/28, 870/28, 872/28, 503/28, 504/28, 505/28, 506/28, 524/28, 525/28, 526/28, 527/28, 528/28, 869/28 — własności ob. Antoniego Dziewiera.

Projekt podziału wraz z materiałami geodezyjnymi wyłożony jest do publicznej wiadomości na okres 14 dni od daty niniejszego ogłoszenia w gmachu Prezydium Powiatowej Rady Narodowej — Wydziale Rolnictwa i Leśnictwa w Tarnowskich Górach, ul. Sienkiewicza nr 2, pokój nr 54, w godzinach od 8—15.

W okresie wyłożenia projektu podziału — osobom zainteresowanym będą udzielane szczegółowe wyjaśnienia odnośnie sporządzonego projektu podziału. Osobom zainteresowanym służy prawo przeglądania wyłożonych materiałów i zgłaszania zastrzeżeń do projektu podziału w terminie dni 14 od daty niniejszego ogłoszenia. Zastrzeżenia należy zgłaszać na piśmie w Wydziale Rolnictwa i Leśnictwa Prezydium Powiatowej Rady Narodowej w Tarnowskich Górach.

Kierownik
Wydziału Rolnictwa i Leśnictwa
R. Rapik

42

## OGŁOSZENIE

**Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Mikołowie**

z dnia 23 kwietnia 1965 r.

**w sprawie likwidacji Przymusowego Zrzeszenia Prywatnych Właścicieli Nieruchomości w Mikołowie.**

Na podstawie § 4 zarządzenia Ministra Gospodarki Komunalnej z dnia 23 grudnia 1963 r. w sprawie likwidacji przymusowych lokalnych zrzeszeń prywatnych właścicieli nieruchomości (Monitor Polski z 1964 r. nr 2, poz. 4) — ogłasza się, co następuje:

1. Likwidatorem Przymusowego Zrzeszenia Prywatnych Właścicieli Nieruchomości w Mikołowie, został ustanowiony ob. Jan Lubos, zamieszkały w Mikołowie, ul. Jamny nr 13.

2. Termin zakończenia likwidacji zrzeszenia został ustalony na dzień 31 grudnia 1965 r.

3. Wszelkie roszczenia z tytułu wierzytelności należy zgłaszać do dnia 30 listopada 1965 r.

Przewodniczący Prezydium
K. Zajączkowski

43

OGŁOSZENIE

**Prezydium Miejskiej Rady Narodowej — Wydział Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w Katowicach**

z dnia 5 kwietnia 1965 r.

**o przesunięciu terminu zakończenia likwidacji Przymusowego Zrzeszenia Prywatnych Właścicieli Nieruchomości w Katowicach.**

Prezydium Miejskiej Rady Narodowej — Wydział Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej — podaje do wiadomości, że przesunięty został termin zakończenia likwidacji Przymusowego Zrzeszenia Prywatnych Właścicieli Nieruchomości w Katowicach — podany w ogłoszeniu z dnia 30 września 1964 r. (Dz. Urz. WRN nr 12, poz. 70) — na dzień 31 grudnia 1965 r.

Z-ca Kierownika Wydziału
Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej
mgr J. Jezierski

44

OBWIESZCZENIE

**Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach**

z dnia 10 maja 1965 r.

**w sprawie opłat za korzystanie z terenów państwowych w miastach i osiedlach oraz w sprawie czynszu za dzierżawę terenów w miastach i osiedlach.**

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej podaje do wiadomości, że uchwały prezydiów powiatowych i miejskich rad narodowych (miast stanowiących powiaty) dotyczące:

1) opłat za korzystanie z terenów państwowych w miastach i osiedlach — ustalonych na podstawie uchwały nr 105 Rady Ministrów z dnia 22 marca 1962 r. w sprawie wytycznych dla ustalenia opłat z tytułu korzystania z terenów w miastach i osiedlach (Monitor Polski nr 47, poz. 221),

2) stawek czynszu za dzierżawę terenów w miastach i osiedlach — ustalonych na podstawie uchwały nr 393 Rady Ministrów z dnia 13 grudnia 1962 r. w sprawie wytycznych dla ustalenia stawek czynszu za dzierżawę terenów w miastach i osiedlach (Monitor Polski z 1963 r. nr 4, poz. 14) —

zostały podane do publicznej wiadomości przez wywieszenie na tablicach ogłoszeniowych prezydiów rad narodowych miast i osiedli.

Z-ca Przewodniczącego Prezydium
S. Kiermaszek

**Redakcja i Administracja Dziennika Urzędowego Wojewódzkiej Rady Narodowej — Prezydium Wojew. Rady Narodowej Katowice, ul. Jagiellońska 25, I p., pok. 252 — tel. 359**

ODBIORCA: Opłata pocztowa uiszczona ryczałtem

Prenumerata roczna ze skorowidzem — zł 18.
Cena pojedyńczego egzemplarza do 4-ch stron druku — zł 0,90 przy większej ilości stron — o 0,30 zł więcej od każdej drukowanej strony.
Ceny ogłoszeń: cała strona — zł 240, 3/4 strony — zł 210, 1/2 str. — zł 165, 1/4 strony — zł 90, 1/8 strony — zł 60, za wiersz mm 1 szp. — zł 2,70, za układ tabelaryczny dolicza się 100%.
Ogłoszenia o zagubieniu dokumentów — ryczałt zł 9.
Należność za prenumeratę kierować należy: Narodowy Bank Polski — III Oddział Miejski w Katowicach — konto nr 420-94-336/2, cz. 15, dz. 7, rozdz. 3 — Prezydium WRN w Katowicach — Wydział Budżetowo-Gospodarczy

**Cena zł 0,90**

Kzg I - 1520 - 20. 5. 65 - F-14 - 1600 - A1 druk 60 g